



REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13. = APARTADO 46. = TELEFONOS: REDACCION, 201280 - ADMINISTRACION, 207148 = Dep. legal: Bu-5-1968

Paternal mensaje papal de consuelo al Cardenal Herrera

Durante mes y medio, el Príncipe Juan Carlos ha estudiado la organización del Ministerio de Comercio

Madrid (Cifra).—A última hora de la tarde de hoy el estado de salud del Cardenal Angel Herrera Oria había experimentado una ligerísima mejoría que los médicos que atienden al ilustre purpurado trataban de establecer.

El Nuncio de Su Santidad en España, que visitó por la tarde al doctor Herrera Oria, le llevó un mensaje personal del Padre Santo, cuyo texto es el siguiente:

«Queremos expresar al venerable hermano eminentísimo cardenal Angel Herrera Oria, nuestros sentimientos de profunda y entrañable unión en el dolor. Mientras recordamos la inmensa gratitud fecunda labor entrega y dedicación apostolado celoso sacerdote y pastor. Invocamos ardientemente sobre él la abundancia confortadores saludables dones celestiales que aumenten serenidad y paz espiritual, otorgándole particular benevolencia nuestro corazón especial bendición apostólica. Paulus, Papa VI.»

Continuamente se reciben centenares de telegramas y llamadas telefónicas interesándose por el estado de salud y evolución de la enfermedad que aqueja al doctor Herrera Oria.

Relevantes figuras de la vida nacional acuden personalmente al Instituto León XIII, residencia del Cardenal, a solicitar noticias sobre el estado del venerable paciente.

AGASAJO AL PRINCIPE

Madrid (Logos).—El ministro de Comercio ha ofrecido una cena en honor del Príncipe Juan Carlos que durante mes y medio ha asistido regularmente al Ministerio a fin de conocer el funcionamiento del órgano rector del comercio español. Con este fin, el Príncipe Juan Carlos ha pasado por las Subsecretarías del Departamento de Marina Mercante, Comisaría general de Abastecimientos y Transportes y todas las Direcciones Generales, celebrando en ellas conferencias y sesiones de trabajo con los jefes de servicios.

Como conclusión del paso del Príncipe Juan Carlos por el Ministerio, el señor García Monzó le ofreció esta comida a la que asistieron, además de los subsecretarios y comisario de Abastecimientos, todos los directores generales.

TED KENNEDY, A NUEVA YORK

Barcelona (Cifra).—Procedente de Palma de Mallorca llegó a las nueve y media de la mañana, el senador Edward Kennedy, de paso para Nueva York.

El señor Kennedy permaneció aislado en una sala de espera del aeropuerto, negándose a hacer declaraciones a los periodistas, ya que su viaje es estrictamente privado. Sin embargo, el senador norteamericano se trasladó a Barcelona una hora más tarde y en compañía de su secretario y del cónsul general de los Estados Unidos, señor Cortada, hizo una rápida visita al Pueblo Español y otros lugares de Montjuich. Terminada su visita se dirigió nuevamente al aeropuerto barcelonés, donde a las once de la mañana continuó su viaje hacia Lisboa y Nueva York.

Monumento a la Marina de Castilla y al emigrante



Santander.—En el monte de La Peña Cabarga ha sido inaugurado, con toda solemnidad, el Monumento a la Marina de Castilla y al emigrante, dentro de los actos de la Semana Naval. Presidió el acto el ministro de Marina, almirante Nieto Antuñez, al que acompañaban las autoridades y otras personalidades. En la "foto" un momento del discurso del ministro de Marina en dicho acto.

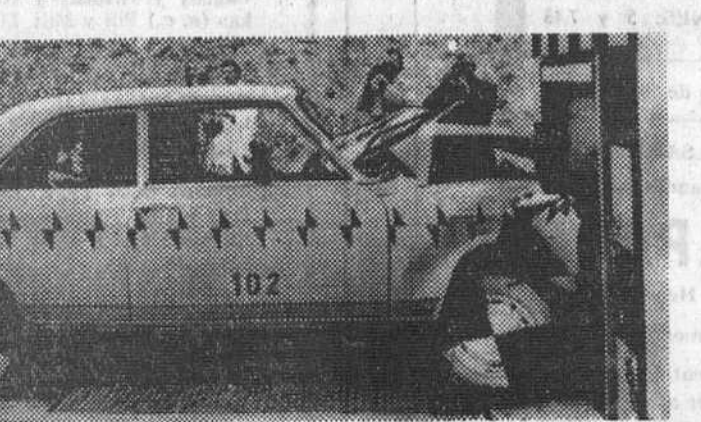
(Foto Cifra Gráfica)

«GALIA I»: EXITO DEL EJERCICIO MILITAR HISPANO-FRANCES DE PARACAIDISMO, EN HUESCA

Huesca (Logos).—De una forma brillante se ha iniciado y desarrollado esta tarde el supuesto táctico «Galia I» con intervención de fuerzas franco-españolas y que, por causas climatológicas, se suspendió en la noche del pasado martes. La operación se inició a las 17,10, en las cercanías de Torres Secas, próxima a la carretera general de Huesca a Francia por Jaca.

El mando de estas maniobras ha correspondido al gobernador militar, segundo jefe de tropas de la V región militar, general Díez de Ulzurrun, que tuvo como adjunto al general francés Buttner, jefe de la 20 D.A.P. de la división de infantería número II del Ejército francés.

PRUEBAS PARA FABRICAR EL COCHE DEL FUTURO



Más de 1.700 millones de pesetas ha invertido la fábrica Ford, de Colonia (Alemania) en la construcción de un centro de investigación. Las instalaciones, que se cuentan como las más grandes y modernas de Europa en la industria del automóvil, ocupan a más de 2.000 ingenieros, diseñadores y técnicos que están planificando y diseñando los coches del futuro. La "foto" recoge un momento de la prueba hecha sobre el choque frontal de un coche lanzado a una velocidad simulada de 90 kilómetros por hora.

(Foto Fiel)

Couve de Murville, nuevo primer ministro francés

«Deseo que esté dispuesto a asumir cualquier mandato que le pueda ser confiado algún día», dice el general De Gaulle a Pompidou, en una carta

Crédito a Francia por 1.300 millones de dólares

París (Efe).—El primer ministro francés, Georges Pompidou, ha presentado su dimisión al presidente de la República, esta tarde a las 15,40, en breve acto celebrado en el palacio del Eliseo. Pompidou hizo entrega al general De Gaulle de una carta presentando su renuncia.

El presidente de la República le entregó, a su vez, una carta muy afectuosa aceptando, carta encabezada por estas tres palabras: «Mi querido amigo».

En la respuesta a Georges Pompidou, el presidente de la República Francesa escribió: «Deseo que esté dispuesto para llevar a cabo cualquier misión y asumir cualquier mandato que le pueda ser confiado un día». Esta frase confirma la posición del general De Gaulle, que prefiere prescindir de Georges Pompidou como jefe de Gobierno para situarlo «en reserva» con vistas a una eventual sucesión a la candidatura de la Presidencia de la República.

COUVE, PRIMER MINISTRO

París (Efe).—Maurice Couve de Murville fue encargado esta tarde por el presidente de la República Francesa, general De Gaulle, de formar el nuevo Gobierno.

Maurice Couve de Murville ocupó la cartera de Economía y Finanzas desde el pasado 31 de Mayo. Con anterioridad y durante diez años, ocupó la de Asuntos Exteriores en sucesivos Gobiernos de Michel Debré y Georges Pompidou.

DECLARACION DE COUVE DE MURVILLE

París (Efe).—«Toda decisión sobre la participación deberá ser precedida de múltiples consultas», declaró a primera hora de la tarde Maurice Couve de Murville antes de ser designado por el presidente de la República como primer ministro.

Couve de Murville añadió que no se encontraba aún en condiciones de pronunciarse sobre el fondo del problema, pero que, ante todo, el Gobierno deberá consultar a todos los interesados: sindicatos y empresas: «Se trata de todo un mundo, dijo, lo que no simplifica las cosas».

«JIMMY», APARECE ASE-SINADO

París (Efe).—«Jimmy»,

(Pasa a quinta página)

«TRABAJEN Y VAYANSE A CASA CUANDO LO DESEEN»

Un sistema laboral que, por lo visto, da buenos resultados

Stuttgart (Alemania) (Efe-UPI).—«Vengan a trabajar y vayanse a casa cuando lo deseen». Esta es la nueva norma de la «Oficina de Equipos Industriales Friedrich Tonne».

El tiempo mínimo que se pide a los empleados de la oficina es de 26 horas y tres cuartos por semana. Se les pagan 41 horas y tres cuartos semanales. «Friedrich Tonne» concede a cada empleado 30 minutos diarios para almorzar de lunes a jueves, y 15 minutos para tomar café.

También tienen 15 minutos el viernes, por la mañana.

El propietario dice: «Por supuesto, este sistema no iría bien en una línea industrial de montaje».

Desde el punto de vista del dueño de la firma, el «Ven y vete cuando quieras» hace que los empleados trabajen con mayor eficiencia.

GUINEA ECUATORIAL SERA INDEPENDIENTE EL DIA 12 DE OCTUBRE PROXIMO

Promesa española en la O. N. U.

El referéndum sobre la constitución se celebrará el 11 de Agosto y las elecciones generales serán en Septiembre

Naciones Unidas (Efe).—España prometió dar la independencia a Guinea Ecuatorial el próximo 12 de Octubre, Fiesta de la Hispanidad.

En una intervención ante el Comité de Descolonización de la Organización Internacional, el representante español Jaime de Pinés anunció que su Gobierno había accedido a la petición de los nacionalistas guineanos en tal sentido.

«El 12 de Octubre celebraremos la accesoión de Guinea Ecuatorial a la independencia, como una República de habla española y hermana de todos los países que pertenecen a ese mundo y a las Naciones Unidas», dijo el representante español.

Jaime de Pinés anunció la celebración de un referéndum en Guinea Ecuatorial el 11 de Agosto para la aprobación del proyecto de constitución elaborado en Madrid por una Comisión guineano-española.

Durante su intervención ante el «Comité de los 24», Pinés invitó al secretario general de las Naciones Unidas a enviar observadores al referéndum del pueblo guineano así como a las elecciones generales que se celebrarán en la primera quincena de Septiembre para decidir el Gobierno que ha de ocupar el poder en el nuevo Estado.

El representante español dijo que todo el proceso electoral que se celebre en Guinea será llevado a cabo por sufragio universal exclusivamente entre las personas consideradas nacionales guineanas.

«Para disipar toda duda voy a (Pasa a quinta página)»

El ministro de Educación y Ciencia en la Universidad barcelonesa



Barcelona.—Un momento de la reunión presidida por el ministro de Educación y Ciencia, don José Luis Villar Palasí, en la Universidad barcelonesa.—(Foto Cifra Gráfica)

CONTINUARA EL ENVIO RUSO DE ARMAS A LA R. A. U.

Fin de la estancia de Nasser en Moscú

Moscú (Efe-Reuter).—El Kremlin ha indicado hoy que está dispuesto a continuar haciendo envíos de armas a la República Árabe Unida, mientras que ambos países han prometido públicamente su apoyo a los esfuerzos del doctor Gamal Abd el Nasser, mediador de las Naciones Unidas en el Oriente Medio.

Estos son los puntos más destacados de un comunicado que ha sido facilitado en Moscú, varias horas después que el presidente Nasser diese por terminada la visita de seis días de duración a esta capital y emprendiese el viaje por avión a Yugoslavia, dejando en Moscú al jefe del Estado Mayor del Ejército egipcio.

Se comenta que la Unión Soviética ha hecho duras críticas contra la decisión del Gobierno de Washington de entregar más proyectiles a Israel.

El comunicado no da pista alguna respecto a las razones por las cuales el presidente Nasser decidió ampliar su estancia en Moscú, en tres días más de los previstos.

Los observadores dicen haber advertido que Nasser ha evitado revelar nada sobre las conversaciones, limitándose a decir que los dos países convinieron continuar sus esfuerzos para restaurar la paz y la seguridad en el Oriente Medio.

INCITACION A LA GUERRA DE GUERRILLAS

El Cairo (Efe-Reuter).—Un centenar de dirigentes palestinos se han reunido junto al Nilo esta noche, para discutir los medios de organizar una «guerra de guerrillas» contra Israel.

Un guerrillero llamado «Salah» de 24 años, miembro de la organización «Al Fatah», en traje de campaña, se levantó para decir que la guerra debe ganarse en los rigores del campo de batalla, no en lujosos salones con aire acondicionado. «Vivimos en chabolas y dormimos sobre el suelo. Así es como debe presentarse nuestro caso al mundo», añadió.

Un puro de su cabo: Ludwig Erhard



Hans Lehner, un viejo minero actualmente inválido, que vive en la localidad alemana de Selm, comarca de Ludinghausen, aspira el aroma de los cigarrillos puros contenidos en una caja que acaba de recibir por correo. Son, sin duda alguna, los mejores puros que se haya fumado en su vida y el remitente ha sido el cabo que tuvo en 1917 en los campos de Rumania, cuando fue servidor de un cañón. El cabo ha encontrado a su camarada a los cincuenta y un años y fumador empedernido él, le ha enviado una de sus cajas de puros. Su nombre: profesor Ludwig Erhard, ex-canciller de la República Federal de Alemania.—(Foto Fiel)

Es auténtico el diario del «Che» Guevara publicado en La Habana

¿Quién tuvo acceso a los archivos del ejército boliviano?

Bogotá (Efe).—El presidente de Bolivia, René Barrientos, admitió anoche en una conferencia de Prensa concedida en Bogotá, a su regreso de Estados Unidos, la posibilidad de que el diario del «Che» Guevara publicado recientemente en La Habana sea auténtico y añadió que los guerrilleros que acompañaban al «Che» pudieron tomar fotografías del diario y de otros documentos.

En La Paz, por otra parte, el general Ovando, comandante en jefe de las fuerzas armadas bolivianas, afirmó que el diario de Guevara publicado en La Habana es auténtico, y añadió que va a formarse un tribunal militar para aclarar la forma en que fue extraído dicho diario de los archivos del Ejército boliviano.

El presidente interino de Bolivia, Luis Adolfo Siles, declaró también que la publicada en Cuba es una copia auténtica de la versión original del diario de Ernesto «Che» Guevara, que se conserva en los archivos del Ejército boliviano.

Un joven italiano ha pasado 50 horas en un «cajón» especial sumergido en el mar Tirreno

Resistió la experiencia perfectamente

Ustica (Italia) (Efe).—El primer experimento italiano de vida bajo el mar ha sido llevado a cabo por Italo Ferraro, de 24 años de edad, que permaneció 50 horas encerrado en un cajón especial de cinco metros cúbicos, a una profundidad entre diez y veinte metros, en el mar Tirreno.

Italo Ferraro resistió perfectamente la prueba. Durmió dos noches bajo el mar, con un total de 12 horas, alimentándose normalmente en el interior de la cabina e, incluso, escribió un diario con sus impresiones.



aproveche sus vacaciones para obtener más rendimiento de su dinero



SOFICO le ofrece el

10%

de rentabilidad neta anual

SOFICO le brinda la oportunidad de disfrutar en alquiler o compra de los mejores apartamentos de la Costa del Sol.

Al adquirir los apartamentos de SOFICO, Vd. obtendrá:

- 10% de rentabilidad neta anual **garantizada en contrato** durante 10 años o más si Vd. lo desea.
- Revalorización regular y constante de su propiedad.

Visite nuestras construcciones, infórmese de nuestros clientes: sin duda se decidirá a invertir en SOFICO. Ya que SOFICO es sinónimo de:

GARANTIA DE CONSTRUCCION ● RESPONSABILIDAD MORAL Y FINANCIERA ● SEGURIDAD DE LA INVERSION.



SOFICO MADRID Ferraz, 19 Tel. 247 34 35

MALAGA Molina Lario, 13 Tel. 21 51 12

Delegaciones propias en: LONDRES SOFICO-GREAT-BRITAIN LTD. Suite 31. Bush House Aldwych-LONDON WC 2 - 01 240 2000 1600 ● BRUSELAS HISPANO BENELUX-453 Av. Louise Tél 48 59 78

PARIS SOFICO FRANCE - 8. Rue Clapeyron. PARIS 8 - Tél. 522 50 45 ● FRANKFURT SOFICO DEUTSCHLAND-6. Frankfurt Main-Kornmarkt 3-5 Tél. 28 04 57 - 28 04 58

SOLICITE HOY MISMO UNA INFORMACION COMPLETA SIN COMPROMISO

D. _____

Domicilio _____

Población _____ Tel. _____

Aptos. en alquiler Aptos. en venta

(BU - 2 - 1)

BREVE HISTORIA DE UN ARTISTA DE SASAMON

(Para ir meditando por los caminos de Burgos)

Por Alfonso SALGADO



Los caminos de la provincia (sobre tierra absoluta, bajo cielo absoluto) conducen al hombre. Es la única explicación. ¿Adónde va el camión que, trigal adelante, apunta direcciones a cuyo final el mapa no señala nombres? ¿Dónde va la vereda que abraza el monte pelado, la que se pierde camino de ningún sitio? Si no van al hombre, digo yo, no van a ninguna parte. Y, como son caminos, no resulta lógico que tal ocurra.

Camino de Sasamón uno piensa que hay mucha historia por estas trochas. Segismundo se une a Roma. Sasamón ya es palabra que suena a Castilla. Vamos en busca de un hombre: de un muchacho que dicen que es artista. Nos dijeron que era capaz de tallar, que siempre ha sido arte bien arropado entre menestrales, entre talleres de gremios, junto al alma del pueblo llano. Uno piensa, por el camino, que nuestra provincia tiene geografía para narrar historia altisonante, la de las guerras rubricadas de estirpes. Casi no le va la de los hombres callados. Sobre ella se tiene que escribir con facilidad la Historia de Castilla, pero tiene que resultar difícil escribir la de los castellanos. ¿O esto sólo nos ocurre a nos-



otros? Quizás. Indro Montanelli se sentó a relatar la vida de la civilización y dejó un buen documento con su "Historia de los griegos". En el paso siguiente le tembló el pulso. Es romano. Escribió la "Historia de Roma", pero no pudo con la de los romanos. Acaso la historia nuestra (no la de la humanidad castellana, sino la humana de los castellanos) tengan que escribirla desde fuera.

Pero nosotros vamos —decíamos— en busca de un hombre. Como no tiene historia, por el camino nos asombra lo que palpita (pura mentalidad: que sofisticaron libros de texto) en cada recodo: Torres, nombres, ruinas, castillos... El hombre, el muchacho, aguarda en una casa que queda a la izquierda de Sasamón, según se salva la entrada por el arco de las murallas. El balcón ya dice

Redimir a los subnormales; noble tarea de AS PANIAS. Ayúdale! AS PANIAS. Calle del Corcón 3.

algo. El artista, claro está, más que un balcón ha preferido una firma de su arte. Y le ha puesto un escudo que quizá no diga nada (los blasones sólo hablan desde las casas viejas y ésta es moderna), pero es artístico.

El artista se llama Juan Carlos Salazar Gutiérrez, aunque se firma "Salaguti" (huego le diríamos que eso de "Salaguti" suena a italiano y que desentona). Nos enseña el taller. Vaya a modo de definición: Sueños hechos de madera. No, es mejor decir madera hecha sueños, que puede parecer igual, pero no es lo mismo. De un trozo que la obra de la Naturaleza dio una forma determinada, surgieron Don Quijote y Sancho, éste sosteniendo al desgaire unos libros; aquél en actitud seria y trascendente, nadie sabe si porque intenta defender lo que Sancho no aprecia o porque tiene que ser así. Está en aquel archivo de sueños de madera, una teoría del arte de titular poemas: "Monstruito devorando", "Buscando un ser querido", "Queriendo ser un monstruo", "Pidiendo algo con devoción", "Quiere arrepentirse antes de dar", "No queriendo gustar algo"...

—Pero estos nombres —le decimos— parecen títulos de literatura. Carlos Salazar se encoge de hombros. Se nos antoja que quiere decir que así tendrá que ser o algo parecido. Tiene veintitrés años. Mira, desde un azul que le hace parecer tímido, con esa seriedad que no se sabe si se la da el ser soñador o el haber nacido por estos lares que se cimentaron al calor de Roma. Nos dice que fue becario de la Diputación, que no tiene más estudios que los de una cultura general que alcanzó en una academia de Burgos.

—¡Ah! —puntualiza—. Y un año en San Fernando. Pero ¿qué quiere? Aquello me aburría. Acabé dejándolo, porque...

—¿Porque no te enseñaban nada? —le preguntamos con ironía.

—No; por eso, no. Es que... No acierta con una explicación adecuada. De todas formas no nos importa demasiado. El muchacho sabe que el artista se lleva dentro o no se es artista. Lo del aprendizaje tiene sus ventajas, aunque de vez en cuando pueda con ellas ese radical sentido de la independencia que ha llevado a tantos al autodidactismo. No les ha ido tan mal. No le irá mal a Carlos Salazar. Desde el taller, una producción que nos mira con el sello de lo genial, nos dice que el camino tomado por el muchacho es el correcto. Hace poco expuso en Madrid y se le refrendó la obra. Vendió todo lo que quiso y a los precios que quiso.

—Eso no —nos aclara—. El precio lo puso el señor que tenía la galería. Se fue por lo alto y...

Hizo bien, puntualizamos nosotros. Sabemos de más de uno que anda al garete por no haber sabido encontrar el precio material de su valor espiritual.

Poco más o menos, esto es todo. Hay unos recortes de la Prensa de Madrid que no nos sirven. Desde aquí, preferimos dejarnos guiar por la impresión inédita de su obra. Esa y la que le den sus paisanos cuando venga a las márgenes del Arrián con sus talleres.

—Porque irás a Burgos ¿verdad?

—Todo se andará.

... Volvimos por los mismos caminos que nos llevaron a Sasamón. Hay una impresión nueva: Es posible que la historia humana, la de los castellanos, pueda ser escrita con la pluma de la tierra. Más difícil es dar forma al árbol cuando el árbol es excepción, y ahí está un taller de Sasamón jugando a ser archivo de sueños de madera.

La tierra y los caminos siguen en el mismo sitio, dando razón a Ortega que supo encontrar su metáfora en la "Historia de los castillos": El horizonte, el camino que surca el páramo, la cicatriz de la vía del ferrocarril...

Bernardo Cuesta, que sabe encontrar metáforas, está pensando lo que yo le apunté sobre las estructuras metálicas de las torres que llevan los cables eléctricos. Pero ni él dio con el giro adecuado para ellas.

HUERMECES

PRIMERA MISA

A continuación de las fiestas patronales de San Juan Bautista celebró su primera Misa en este su pueblo natal el Rvdo. Padre Agustín Alonso Fernández, de la Congregación de la Misión. A tan solemne acto se unió toda la feligresía y varios sacerdotes de las parroquias limítrofes, quienes concelebraron la Santa Misa con el nuevo presbítero.

Numerosas personas se acercaron a recibir la Sagrada Comunión bajo las dos especies y recibió por vez primera la Sagrada Eucaristía el niño José Enrique Alonso Fernández, hermano del misicantaro.

Después de unos días de vacaciones, el P. Agustín se trasladará a la misión de Madagascar, donde ha sido destinado por sus superiores.

Le deseamos un fecundo apostolado entre sus fieles de aquella isla.

colowall
PAPEL SUPERLAVABLE

INSTALACION DE TODA CLASE de PAVIMENTOS

Ignacio Palacios, S.A.

Martínez del Campo, 1
Teléfono 209721

Gratitud municipal por la visita del Caudillo y su esposa

La Comisión Permanente, en su sesión de ayer, despachó diversos asuntos de trámite

Anoche celebró sesión la Comisión municipal Permanente, bajo la presidencia del primer teniente de alcalde don José Antonio Olano y con asistencia de los señores Francés, Muñoz Avila, Rico, Díez de la Lastra, señorita Yagüe y señor Cortez, adoptándose los siguientes acuerdos:

HACIENDA
Aprobación del estatuto de la Asociación Administrativa de Contribuyentes por las obras de apertura y urbanización de la calle de José Zorrilla.

OBRAS

Congestión de las siguientes obras:
Laboratorios Thor, S. L. destino a laboratorio farmacéutico en calle Rodríguez Aranda (La Castellana); a don Javier Ortiz Espinosa, construcción de otro destinado a bar-restaurante en terreno sito en término del Parque de Fuentes Blancas.

A don Julián Lorente para reforma de un local en calle Vitoria, 202, como modificación del proyecto aprobado en 30 de Agosto de 1967; a don Julián López Sobrado para reforma de otro en calle del General Sanjurjo, 40, 10. B.

A don Julián San Miguel, para reforma de otro en calle de la reforma de otro en la calle de Vitoria número 137. Barrio de Gamonal; a don José Herando Calleja para construcción de un pabellón de dos plantas para usos agrícolas, en calle de Las Eras, Barrio de Castañares; a don Moisés Valasco Vega, para elevación de la cubierta del piso cuarto, calle San Juan, número 43; a la Cooperativa provincial Avícola para cobertura de patio, en calle de San Pedro de Cardena, número 28 y elevación posterior de la cubierta; a doña Dolores González Salz para incrustar a la general el ramal de alcantarillado de edificio que pretende levantar en calle Vitoria número 200; a don Virgilio Esteban Arce y don Adolfo Prieto Gómez para llevar a cabo las obras de excavaciones y consolidación del subsuelo de terreno sito en calle de Nueva Apertura, paralela a la de Fuentes Blancas.

Finalmente se acordó expresar el más vivo agradecimiento de la ciudad y Corporación municipal a SS. EE. el Jefe del Estado y señora por su reciente visita a Burgos y ministros que les acompañaron y que ensalzaron los memorables actos de la inauguración del ferrocarril directo Madrid-Burgos y "Polvor de Promoción Industrial como así también a otras personalidades.

TEATRO DE TITERES «LOS GIGANTILLOS»

Hoy pondrá en escena "La destrucción del Mundo"

Con gran asistencia de público tuvo lugar, ayer tarde, la reposición a cargo del teatro de títeres «Los Gigantillos» que dirige artísticamente «Karraskedo», de la obra «El rapto de la princesita», que en la tarde del miércoles hubo de ser interrumpida a causa de un ligero aguacero. Los niños, y también las personas mayores que les acompañaban, disfrutaron de lo lindo comentando luego, sin tregua, las incidencias y feliz terminación de esta obra, de la que es autor José Luis Heras Carrasquedo, quien hoy llevará al escenario al protagonista «Gigantín», de cara a otro compromiso verdaderamente «aterrador», ya que la obra a representar esta tarde, a las seis y media, en la Llana de Afuera, lleva por título «La destrucción del Mundo». Los espectadores podrán ver evolucionar en escena a los cochetes supersónicos y la presencia de un «marciano» que causará el asombro de todos. «Gigantín», que ya se ha hecho amigo nuestro, nos dijo ayer, muy confidencialmente, que aunque él es muy valiente y no le importa arriesgarse y luchar por la verdad y el bien, pide a los niños burgaleses que esta tarde le ayuden y le animen para salir victorioso en esta difícil situación que se le plantea al tener que desplazarse nada menos que a Marte. ¿Cómo será aquel planeta? ¿Qué encontrará allí «Gigantín»? Esta tarde lo sabréis, queridos niños, porque os lo explicará todo el teatro de títeres «Los Gigantillos», que dirige «Karraskedo».

AGRICULTOR:

Modernizar, mecanizar el campo es una exigencia de nuestro tiempo. Cuente con nosotros, su cosecha es garantía suficiente.



El Banco Hispano Americano paga en el acto los Negociables del Servicio Nacional de Cereales, a través de sus 471 Oficinas e innumerables Corresponsales.

BANCO HISPANO AMERICANO

Tradición y eficacia.

COLEGIOS DEL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS DE BURGOS
CLAUSURA DEL CURSO

La clausura del curso en los Colegios de Enseñanza Primaria del Círculo Católico de Obreros, tendrá lugar el próximo sábado, día 13, a las seis de la tarde en el Salón de Actos de la Entidad. Las exposiciones de trabajos escolares, podrán ser visitadas desde hoy, viernes, hasta el sábado de 10 a 1 del mediodía y de 7 a 9,30 de la noche.

ESCOPETA DE CAZA

SE COMPRA
Oferta al teléfono 204912

ANUNCIO

Por la Cámara Oficial Sindical Agraria, se ha dispuesto la venta del vehículo de su propiedad, marca SEAT, tipo 1.400-C dotado con motor 1.500, en régimen de gestión directa.

Las condiciones para optar a la compra, se encuentran a disposición de los interesados en la Cámara Oficial Sindical Agraria, calle San Pablo número 8, Burgos. El anuncio por cuenta del adjudicatario.

MIRANDA IMPRESIONANTE TORMENTA

Se estaba fraguando hace días y al fin llegó en la madrugada del día de San Cristóbal, para que el simpático gremio, se ahogara parte de las bombas y cohetes que habían comprado para hacernos despertar de mañana. No hicieron falta, no, porque a las seis y media de la mañana, el fragor de la tormenta era imponente y tormentas despertamos sobresaltados. Un fuerte aguacero —que duró poco tiempo— sirvió también para dar descanso a las mangas muni-

cipales, en su cotidiana labor de regar algunas calles de la ciudad. La tormenta nos dejó un día de auténtico asquito, de calor sofocante y fuerte "solano" que parecía traernos todos los rigores del infierno. Y, naturalmente, como siempre ocurre por estas latitudes, el tiempo dará un cambio y por el momento habrá que dar un descanso a los trajes de baño. Precisamente en los momentos en que transcribimos esta crónica, cae un finísimo

"strimiri" que nos hace pensar que no estamos equivocados. **EL SABADO, GRAN VERBENA ORGANIZADA POR SAN JUAN DEL MONTE** El próximo sábado, día 13, a las once de la noche, se celebrará una gran verbena, organizada por la Cofradía de San Juan del Monte, que tendrá lugar en las terrazas del Hogar del Productor. La fiesta tiene como fin primordial, rebajar un po-

quito el pequeño déficit que el mal tiempo estropeó al aire libre. Pero además de este fin, que no tiene gran importancia, salvo el enorme amor propio de la directiva, que les impulsa a dejar el ejercicio a cero, tiene el de dar a la juventud una bonita fiesta, para que en ella se diviertan. Las terrazas del Hogar serán profusamente engalanadas y cuantos asistan a la verbena, serán provistos de gorros, "matasuegras", bigotes y un sinfín más de objetos verbeneros. Y por si esto fuera poco, actuarán el extraordinario conjunto músico vocal "Los Fénix" y el conjunto moderno "Los Buhos". Suficientes alicientes, para que la verbena "sanjuanera" obtenga un gran éxito, si el tiempo se presta a ello. **SIGUE EL SUSPENSE SOBRE EL MIRANDES** Sigue en punto muerto el asunto del Mirandés. Nada hace suponer que se haya encontrado solución al problema y todo sigue igual que antes de la asamblea y de la junta de compromisarios. Mientras tanto, los comentarios en las tertulias deportivas van "in crescendo". **LA FIESTA DE "LOS VETERANOS"** Como ya anunciamos, el día 17 de Julio, en el Salón Imperio, la ya famosa "peña" de "Los Veteranos" celebrará su fiesta anual "Día de la esposa". Durante esta fiesta —después de la cena o en el descanso del baile— se proyectará una película en color de las últimas fiestas de San Juan del Monte realizada por el componente de la "peña" don Antonio García Arlanzón. Se recuerda a todos los componentes de la citada "peña", que antes del día 18 deben pasar por el Bar Sulzo a recoger las correspondientes tarjetas para asistir a la fiesta, con el fin de poder saber con tiempo suficiente el número que asistirá a la misma. Y ya que hablamos de "Los Veteranos", diremos que hace dos días, se ha llegado al número cien de componentes, por lo que de ahora en adelante, no se podrán admitir más, mientras tanto no se produzcan bajas. **COMENTARIO RETROSPECTIVO A LA I FERIA DE LA CAZA DEL NORTE** Aunque aparentemente a muchos les haya parecido que la I Demostración de la Caza del Norte de España, ha resultado un poco deslucida, hemos de decir que, en líneas generales, ha estado por encima de lo que en su primera edición se esperaba. Y esto aún a pesar de las circunstancias adversas con las que tuvo que luchar el Comité ejecutivo. Dando un rápido vistazo al programa, podemos decir que la exposición de animales vivos y perros de caza, se vio menguada en parte, debido al tremendo calor que ponía en peligro la vida de los animales expuestos, cuando normalmente en Miranda en esta época del año la temperatura no suele ser elevada. En cuanto al pabellón de exposiciones de animales desecados y stands deportivos estuvo muy bien, presentándose extraordinarios y rarísimos ejemplares, gustando mucho al público, que acudió en gran número a visitarla. Buenas también las exposiciones de pintura y filatelia instaladas en los salones del Casino Mirandés y extraordinarias todas las conferencias habidas, así como los documentales y películas pasados durante los días del Certamen. En cuanto a la categoría de los conferenciantes, se puede desprender de estos nombres: Don Jaime de Foxá, Conde Rocamartin, presidente de la Federación Española de Caza, S. A. S., el Príncipe de Starhemberg de Austria, don Félix Rodríguez de la Fuente, don Fernando Junco Calderón, El Pastor Poeta don Julián Sánchez Prieto, don Fernando Huerta Ramírez, don Antonio Saloña Mur, don Jesús Elósegui, don Antonio Donaire, cerrando el Certamen don León Cardenal, presidente de la Federación Española de Pesca Fluvial. Más calidad no se puede pedir. Por eso podemos afirmar que el Certamen ha sido un éxito. Lo que de celebrarse —como esperamos, más años—, será conveniente hacerlo en Mayo o en Septiembre, cuando todavía la gente no se marcha fuera de la ciudad y además, no se coincide con las numerosas fiestas que este año había con motivo de San Pedro.

VERANEE EN EL SARDINERO



EN UN PISO DE SU PROPIEDAD



"UNIDAD RESIDENCIAL PIQUIO"

EL SARDINERO * SANTANDER *

- * Viviendas de lujo en el lugar más céntrico del Sardinero.
- * A 50 m. de las playas.
- * Vistas panorámicas a mar y playas.
- * Urbanización completa, con aparcamientos privados y parque infantil.
- * Lugar tranquilo y apacible con extensa zona verde y arbolado.

INFORMACION Y VENTA:
CONSTRUCCIONES IBAÑEZ, S.A
CALVO SOTELO, 14
TELEFONOS 22-15-07 y 22-71-80 SANTANDER

PISOS

EXCELENTES CENTRICOS

☆☆

LLAVES EN MANO PAGO EN 12 AÑOS

☆☆

Véalos en BURGENSE, 24

ARANDA MAS SOBRE LOS SERVICIOS POR EL «DIRECTO»

Al dar cuenta de la entrada en servicio del "directo", cuyas composiciones de trenes pasaron en el día de ayer por la nueva línea para situarse en los puntos de partida de los diferentes servicios, nos vemos precisados hoy, en beneficio de los lectores y de los futuros usuarios del ferrocarril, a dar a conocer la ampliación de los servicios montados y a montar en las fichas que se indican, que son los siguientes:

Con los trenes de que dimos cuenta y que ya conocen nuestros lectores, con esta misma fecha han entrado en servicio dos ferrocarriles más: el tren número 4345 con salida de Aranda a las 15,19 y llegada a Burgos a las 16,53 y el número 4344 con salida de Burgos a las 13,22 y llegada a Aranda a las 14,41 horas.

A partir del día 18, entrará en servicio el "Talgo" sin parada en Aranda con un doble servicio diario, saliendo de Madrid el número 357 a las 9,31 con llegada a Burgos a las 10,45 y el número 359 con salida de Madrid a las 17,51 y llegada a Burgos a las 19,05.

Los trenes "Talgo" de regreso saldrán el número 358 de Burgos a las 19,25 y llegada a Madrid a las 22,15 y el número 360 con salida de Burgos a las 11,15 y llegada a Madrid a las 14,00.

A partir del día 25 del actual, circularán el "Iberia-Express" y el tren rápido, los dos con parada en Aranda, cuyos horarios serán los siguientes: El "Iberia-Express", tren número 309 con salida de Madrid a las 11,45 que llegará a Aranda a las 14,23, con una parada de cinco minutos, saliendo a las 14,27 para llegar a Burgos a las 15,48.

El tren número 310 ("Iberia-Express"), saldrá de Burgos a las 14,26 para llegar a Aranda a las 15,46 con parada de seis minutos, saliendo a las 15,52 para llegar a Madrid a las 18,25.

El tren número 319 ("Rápido"), saldrá de Madrid a las 13,15 para llegar a Aranda a las 15,51 con parada de dos minutos, saliendo a las 15,53 para llegar a Burgos a las 17,14.

El tren número 320 ("Rápido"), saldrá de Burgos a las 15,55 para llegar a Aranda a las 17,13, con parada de tres minutos, saliendo a las 17,16 para llegar a Madrid a las 20,00.

Los precios del "Tar" y de los ferrobuses ya los publicamos en el número de ayer y por consiguiente vamos a publicar los correspondientes al "Iberia-Express" y al "Rápido" que son los siguientes: de Aranda a Madrid, en primera clase, 269 pesetas y en segunda, 188; de Aranda a Burgos, en primera clase, 142 y en segunda, 99.

Por el momento, con esta información nuestros lectores quedan al corriente de los trenes, horario y precios de los que han entrado en servicio el día de hoy, 11 de Julio, y de los que entrarán a funcionar a partir del día 25 de Julio, ya que los "Talgo" que empezarán a prestar servicio el día 18, no tienen señalada parada en nuestra población.

LAS CANCIONES PORTUGUESAS QUE IRAN A LA FINAL

El jurado portugués ha hecho pública la selección de canciones que representarán a dicho país en el IX Festival Hispano - Portugués de la Canción del Duero.

Las ocho canciones seleccionadas son las siguientes: "Un barco vem do mar" — Letra de Fernando Alvares; música de Antonio de Almeida Garret. "Naõ quero dizer adeus" — Letra de Fernando Vitorino de Sousa; música de Resende Dias. "Naõ me falem de amor" — Letra de Maria Amelia Amzoro Ortiz; música de Resende Dias. "O sol voltara" — Letra y música de Rocha Oliveira. "Oh rio, meu rio Douro" — Letra de Rocha Oliveira; música de Mario Teixeira. "Rio Douro passa" — Letra y música de Eurico Augusto Cebolo. "Seu amor seu destino" — Letra de Rocha Oliveira; música de Eduardo Garcia. "Mulher de cera" — Letra

y música de Carlos Fernando Resende. Todavía no se han concretado los artistas que con su interpretación defenderán las 20 canciones seleccionadas, 12 españolas y ocho portuguesas, pues aunque ya hemos publicado algunos de esos artistas o conjuntos que han de participar en la gran final, no se ha concretado los que han de defender cada una de las canciones.

NACIMIENTOS

Julián - Pedro Cercadillo del Cura, Ana-Isabel Santos Zapatero, Javier Almedáriz Sancho, César Arribas Sobá, César Alvaro González, Luis Durán Martín y Alberto Barriuso Muñoz.

LA FESTIVIDAD DE SAN CRISTOBAL

En medio de un calor sofocante y bochornoso, con intervalos de vendaval y pequeño chubascos que no han hecho más que regar las calles, se ha celebrado la festividad de San Cristóbal.

Lo sacros organizados por la Cofradía de su Santo titular, dieron comienzo en la noche del día 9 a las diez, con el disparo de cohetes y bombas reales en la plaza de Primo de Rivera.

A las ocho de la mañana del día 10, una orquesta ha recorrido las calles de la población interpretando alegres pasacalles y a las once ha tenido lugar en el santuario de Nuestra Señora de las Viñas, solemne misa cantada con sermón, sucediéndose a continuación el acto de la bendición de toda clase de vehículos a motor, recorriendo la procesión de vehículos con la imagen del Santo el itinerario que viene realizando todos los años.

A las once de la noche, y en la plaza del 7 de Agosto, que se encuentra profusamente engalanada, dará comienzo la tradicional verbena.

A las nueve de la mañana de hoy, se celebrará en la Iglesia de Santa María una misa por los difuntos de la Cofradía.

LEA DIARIO DE BURGOS

AVISO A TECNICOS Y CONSTRUCTORES

Ante el hecho reciente de que en obras que se construyen empleando aceros redondos, de alta resistencia en el armado de las estructuras se han producido roturas de barras, TETRACERO, S. A., tiene gran interés en aclarar que:

- 1.º) Las citadas barras, a pesar de su semejanza aparente con nuestros redondos, no son TETRACERO-42.
- 2.º) TETRACERO, S. A., garantiza plenamente la calidad de sus productos TETRACERO-42 y TOR-50, fabricados exclusivamente a partir de materia prima seleccionada, procedente de los grupos Altos Hornos de Vizcaya y Unión de Siderúrgicas Asturianas (UNINSA).
- 3.º) A fin de evitar confusiones peligrosas, todas y cada una de las barras de TETRACERO-42 presentan nuestra marca de laminación características cada 80 cm. aproximadamente. Por otra parte, hemos nombrado entre los principales almacenistas de hierro de España a nuestros distribuidores exclusivos, quienes entre los redondos de alta resistencia sólo venden los fabricados por TETRACERO, S. A.

tetracero s.a.

DELEGADO EN BURGOS:
D. JESUS ARGOS SIMON
ALMACENISTAS DISTRIBUIDORES:

HIJOS DE NICOLASA DE PABLO
Avda. Carlos Miralles, 49
Tels. 504 y 765-ARANDA DE DUERO

COMERCIAL CANTABRA DE HIERROS, S.A.
Representada en Burgos por
ALMACENES CAMARA, S. A.
San Pedro y San Felices, 22
Tel. 20 73 02 - BURGOS

Alquileres

ALQUILU local comercial entresuelo, 80 metros cuadrados, Vitoria 23, propio oficina peluquería, sastre, casa de modas, Cantero. Con opción 2.

AUTO-ESCUELA «Riva» Alquiler sin conductor. 1.500-lujo, 600-D. Briviesca. Teléfonos 68 y 92.

NECESITO barman. Gran Taberna V. Sca. (La Senda). SE NECESITA man-cura. Teléfono 209012.

ANUNCIOS ECONOMICOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración Calle Vitoria, 13. - Teléfono 207148, de NUEVE de la mañana a UNA y MEDIA de la tarde y de CUATRO a OCHO MENOS CUARTO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. PRECIO: 10 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, una peseta.

SE VENDE piso exento con teléfono y baño. Informes: Valentín. Calle 11, 4.ª Izqda.

GANADOS y aperos SUPROIN. Cintas elevadora, tornillos, etc.

Muebles VENDE dormitorio y mesa consola, barata. Defensores de Oviedo. 3.ª, 2.ª dcha.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor. Renault 10 y Renault 19 y Renault y MG-1000. - «Servicio Auto». Sanjurjo, 1. Teléfono 207716.

COCHES sin conductor alquileres: Seat 1500, 800-D, 850, nuevos. Almirante Bonifaz, 24, 1.º. Teléfono 202904.

NECESITAMOS chica. Buen sueldo. Todas las comidas. Informes: San Gil, 5, 3.ª izquierda.

SE NECESITA barman y camarero. Bar Mayor. San Pablo, 16. (R. O. C. 723).

NECESITAMOS chica. Buen sueldo. Todas las comidas. Informes: San Gil, 5, 3.ª izquierda.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

Colocaciones

SE NECESITA chica o señora para sacar dos niñas. Edad 17-40 años. Informes: Avenida Sanjurjo, 8, 4.ª, 2.

NECESITO chica. Poca familia. Bien retribuida. Informes: Plaza de Logroño, 2, 5.ª, Izqda.

CHICA formal, para el hogar. Informes: Bar Bambú. Huelto del Rey, 3.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

Compras y ventas

COMPRA y venta de antigüedades. Armas, monedas, pinturas, etc. Arto. Calle Paloma, 12. Burgos. Tel: 200301

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

SE NECESITA chica. Poca familia. Bien retribuida. Avda. Sanjurjo, 38, 5.ª, 2.

Fincas

FRANCÉS. Francés clases particulares y en grupo. Plaza Calvo Sotelo, 6, 2.º. Tel. 204142.

CONSTRUCCIONES

CONSTRUCCIONES. Pisos, locales, terrenos, etc. Informes, teléfono 201113.

ENSEÑANZAS

REVALIDA 4.ª. Confianza en la preparación de su hijo. Nuestros alumnos siempre aprueban.

REPARACION

REPARACION televisores. Radio. Burgos. Lan Calvo, 37. Teléfono 205740-878.

TELEVISION ESPAÑOLA GUIA DEL RADIOYENTE

Table with columns: JUEVES, VIERNES, RADIO POPULAR, SEGURO PROGRAMA, CLUB DE AMIGOS, CUARTO PROGRAMA. Lists radio and TV programs with times.

TERRENO (Solar) Alrededores de Burgos, su provincia o provincias adyacentes necesitamos. Próximo a núcleo urbano, línea energía eléctrica, bien comunicado por carretera y/o ferrocarril. Extensión 40-50.000 m². Escriban con detalles al Apartado 14.918. - MADRID.

DEPORTES

UNA NUEVA ESTRELLA EN EL FUTBOL MUNDIAL CIRILO «PEPE» FERNANDEZ

Es uruguayo de nacimiento y por su extraordinario juego ha merecido el sobrenombre de «Diamante negro»

- ★ Es el máximo goleador en el campeonato norteamericano
- ★ Sus compañeros de equipo - «San Diego Toros» - le admiran como jugador y... como cantante de tangos

Por Alex TIMAR

(De los Servicios Especiales de «EFE»)



«Diamante Negro» en una de sus incontenibles internadas hacia el marco contrario. — (Foto EFE)

El mundo del fútbol, que cuenta desde hace varios años con su «Perla Negra» (Pelé) y su «Pantera negra» (Eusebio), posee ahora su «Diamante Negro», apodo-

concedido en los Estados Unidos a Cirilo «Pepe» Fernández, el delantero centro del «San Diego Toros».

Fernández es el mejor delantero centro de cuantos actúan en el campeonato norteamericano. Esta elogiosa opinión de George Curtis, el entrenador del «San Diego Toros», es compartida unánimemente por sus colegas de los otros dieciséis equipos que actúan en el campeonato mencionado. Ciril —Pepe para sus íntimos— tiene estupendas cualidades de futbolista. A los 24 años, es decir, en plena madurez deportiva, su morfología exterior presenta todas las características del atleta equilibrado. Sus 76 kilos, su musculatura armoniosa y su estatura mediana (1,70) hacen de él el prototipo ideal del delantero moderno.

MUCHAS CUALIDADES

Contrariamente a muchos jugadores suramericanos, llenos de virtudes, pero que demuestran una marcada tendencia a la labor de lucimiento personal en lugar de practicar un juego de conjunto, la mejor cualidad del uruguayo es su total entrega al interés colectivo. Rápido e infatigable, Cirilo Fernández es capaz de correr continuamente durante los noventa minutos, mostrando en todo momento idéntica peligrosidad. Su dominio de balón, su potencia de tiro, su facilidad para el desmarque, su inteligencia e inspiración, hacen de él una figura extraordinaria.

En este campeonato norteamericano donde la eficacia de un jugador es vital para todo el equipo, puesto que

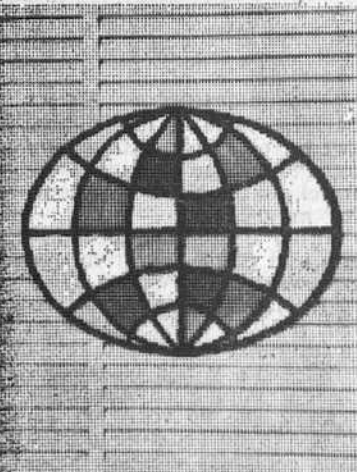
Bastante inválidos necesitan de residencias y de asistencias especiales.

AHORA EN BURGOS LUIS RODRIGUEZ

calle Sanz Pastor, 12
Teléfono 202306

le ofrece

5 años de garantía
(como en todo el mundo)



Es lo que asegura GRADULUX. Ello es posible por la extraordinaria calidad de este aluminio graduado de aluminio templado. Compruebe su resistencia y duración.

PERSIANAS GRADULUX
LINEA Luxalite

se concede un punto por cada gol que supere los tres tantos por partido, Fernández cumple su cometido satisfactoriamente. Con 19 goles en trece partidos encabeza actualmente la tabla de goleadores. Su club, naturalmente, ha sacado excelente provecho de la brillante actuación que ha tenido el «Diamante Negro». El «San Diego Toros» encabeza en la actualidad la clasificación del grupo «B» de la División Oeste, el de mayor nivel deportivo de todos los grupos.

QUIEN ES CIRILO «PEPE» FERNANDEZ

Nació en Montevideo. Tras haber jugado en varios equipos de la capital uruguayo, pasó a integrar, a los veinte años, uno de los mejores equipos ecuatorianos: el «Emelec». En 1967, cuando los norteamericanos terminan por descubrir el «soccer» se dedicaron a buscar jugadores por todo el mundo. Los representantes del equipo de Los Angeles se apresuraron a ponerse en contacto con el uruguayo. El contrato fue firmado rápidamente. Fernández co-

menzó a jugar en las filas del club de Los Angeles. Su primera temporada norteamericana no fue brillante. Varias veces lesionado —sólo actuó en quince de los treinta y dos partidos— no dejaron ver sus posibilidades. Destaquemos, sin embargo, que la línea delantera de los californianos estaba compuesta por jugadores de cinco países diferentes, lo que hacía prácticamente imposible una gran cohesión en su juego.

Hay que reconocer, sin embargo, que el mejicano Baeza y el brasileño Vavá han tenido una brillante intervención en esos éxitos del uruguayo, particularmente Vavá, que a pesar de sus 33 años da pruebas de una gran combatividad.

UN EQUIPO RACIALMENTE SURAMERICANO

El magnate norteamericano William Cox y el industrial mejicano Emilio Azcárraga, financiaron el nuevo conjunto. Se contrató como entrenador a George Curtis, inglés, quien se dedicó a reclutar jugadores de un estilo semejante. Siete jugadores que actúan en el club son aztecas y cuatro de los delan-

teros son hispanoamericanos. Desde entonces el «San Diego» ha mostrado una gran eficacia, siendo «Diamante Negro» su mejor y más efectivo rematador.

Mientras el «Diamante Negro» cante tangos y marque goles, sus compañeros del «San Diego Toros» se sentirán optimistas.

La gimnasia española frente a Méjico

POR PRIMERA VEZ UN EQUIPO ESPAÑOL MASCULINO COMPETIRA EN UNA OLIMPIADA

- ★ El equipo de gimnasia español es un milagro. Se ha conseguido a base de mucho sacrificio y enorme entusiasmo
- ★ Pero lo mejor de estos chicos es su juventud que promete cosas mejores para el año 72

Por Manuel MARIA

(Copyright by Cifra Gráfica)

Por primera vez en la historia de las olimpiadas, España va a participar en gimnasia deportiva con un equipo masculino. Este logro por sí solo ya supone un éxito para nuestro deporte. Pero hay algo más y es que, además de participar, nuestro equipo de gimnasia hará sensación en Méjico, como ya lo viene haciendo en Europa. No ganaremos, casi con toda seguridad ninguna medalla, porque sólo hay tres y son muchos los países participantes. Con una visión clara y realista de nuestras posibilidades, el director técnico de la Federación Española de Gimnasia, pronostica un duodécimo lugar para nuestro equipo. Por delante deben quedar lógicamente Rusia, Japón, Alemania del Este, Polonia, Checoslovaquia, Italia, Hungría, Finlandia, y alguno más.

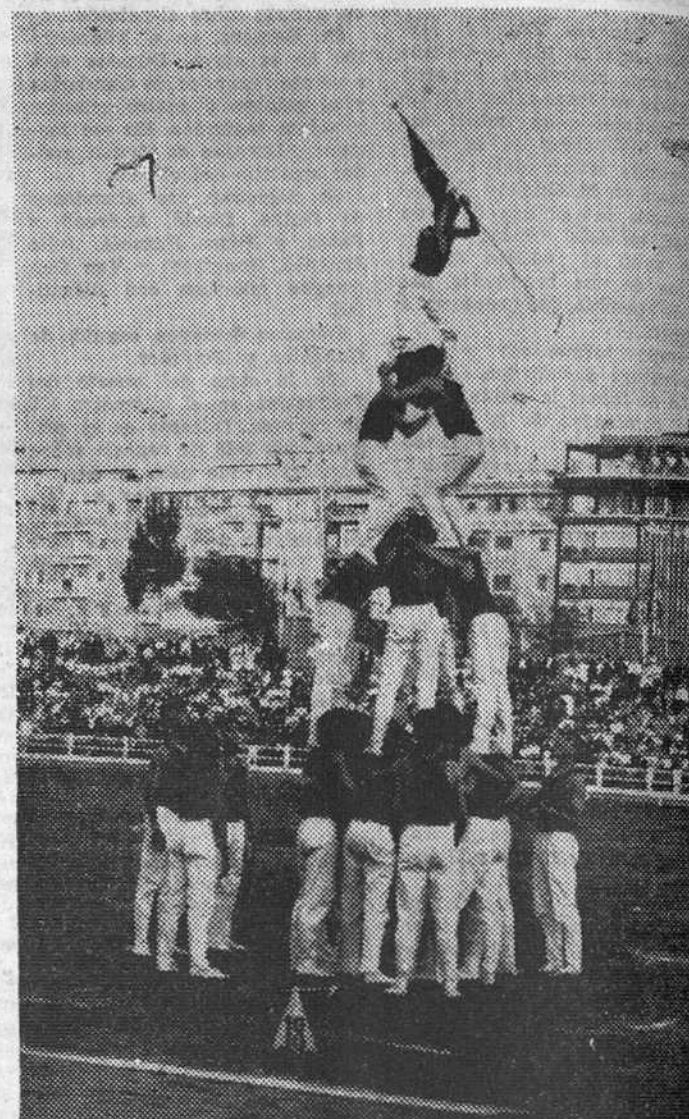
EL EQUIPO ESPAÑOL

Hasta el momento presente hay ocho hombres preseleccionados: Juan José Ruiz José G. Né, Cecilio Ugarte, Jaime Benquer, Alberto Liorens, Jesús Carballo, Julián García y Agustín Sandoval. De ellos saldrá el equipo de seis que irá a Méjico. Aparta hay dos chicas, Ana Elena Sánchez Blume y Pepita Sánchez, que participarán seguramente, pero sin formar equi-

po español. Los chicos son muy jóvenes. Quitando a Benquer, que ya es veterano. La media de edad de los otros es de 22 años. Es el primer equipo de gimnasia que ha formado España en toda su historia deportiva y tiene indudablemente calidad técnica y una juventud que es promesa de que irá a más. Realmente el optimismo en la Federación es grande. Si se tiene en cuenta que todo esto ha salido casi de la nada y está dando muy buenos resultados. Hace cuatro años, España no tenía equipo de gimnasia en Tokio. Por primera vez se presentó en el Campeonato del Mundo hace dos años, el pasado fue a los juegos del Mediterráneo, causando una sensación estupenda. España era el gran ausente en este tipo de competiciones. Ya ha conseguido incorporarse y se le tiene respeto. Como preparación a los Juegos del Mediterráneo, España fue a jugar contra Suiza y Alemania. Ganó a la primera y perdió por medio punto con la segunda. Tanto es el respeto que esto ha causado que los equipos europeos no se atrevían ya a jugar contra España en vísperas de la competición olímpica.

PROMESA PARA EL FUTURO

No se ha hecho más que empezar en gimnasia deportiva. Lo mejor de todo esto es la promesa. Estos chicos de veintidós años, si continúan sus entrenamientos y competiciones, para la próxima olimpiada, dentro de cuatro años, serán un gran equipo. Pero hay además un grupo de quince muchachos, alrededor de los dieciocho años, de donde se continuará el relevo del equipo español y se asegurará la continuidad. Hasta hoy, España no había contado más que con un gimnasta fuera de serie, el malogrado Blume. Detrás de él no había nadie. Desde hoy, las cosas son distintas. En España se trabaja y se logran buenos gimnastas. Hay, desde luego, todavía mucho camino por recorrer. La Federación Española



La Federación Española de Gimnasia tiene ahora en proyecto un plan de divulgación para colegios y de él se espera mucho.

PERO SON MUCHAS LAS DIFICULTADES

La gimnasia no es tan fácil como los demás deportes. El fútbol, el baloncesto, el ciclismo y muchos otros deportes na-

ce falta un gimnasio de grandes proporciones, que sólo sirve para doce o catorce personas, durante cuatro horas al día. Los clubs de iniciativa privada prefieren utilizar sus gimnasios, hora a hora, para personas gruesas que hacen una gimnasia ligera con el fin de adelgazar. Es lógico que lo hagan porque tienen que hacer sus instalaciones lo más rentables posibles. Aparta, en España, como consecuencia de estas últimas dificultades, los colegios donde se practica la gimnasia deportiva se pueden contar con los dedos de la mano. Cuesta muy caro además pagar un profesor para tan poca gente.

RESUMEN

Cualquier labor de la Federación Española de Gimnasia en las circunstancias actuales es heroica. Cualquier gimnasta, de éstos que tienen categoría olímpica, de los que se entrenan cuatro horas diarias durante muchos años, de los que además estudian una carrera y no tienen otra satisfacción que practicar el deporte, de los que se quedan sin balle y sin más diversiones que su gimnasia, es un verdadero héroe. Todo esto conviene considerarlo a la hora de conocer a nuestros gimnastas que se preparan para Méjico. En sucesivos reportajes iremos contando la vida dura y heroica de estos hombres y mujeres que llevan años preparándose para este momento de Méjico. Si España, pese a todos sus «handicaps», consigue ese duodécimo puesto que la Federación pronostica, no debemos pensar que no somos nada en ese mundo deportivo. Todo lo contrario. Las personas que trabajan por la gimnasia deportiva española, quedan donde quedan en Méjico, se merecen todas las medallas al mérito deportivo por su sacrificio diario y por su contribución al engrandecimiento de nuestro nombre.



no cuenta más que con 3.932 licencias. Es odioso comparar, porque los resultados son tremendos. Japón tiene un millón de licencias. Nunca podríamos compararnos con países de esta categoría; pero si se podrá igualar, o acercarse mucho, a las dos Alemanias, a Polonia, a Checoslovaquia. En Rusia, tienen permanentemente en formación unos diez mil niños en edad de diez a doce años. Esto se consigue porque hay escuelas donde se estudia, aparte de lo normal, preferentemente gimnasia. Los niños que tienen cualidades son seleccionados y enviados a estos colegios. Así se fomenta la gimnasia en Rusia,

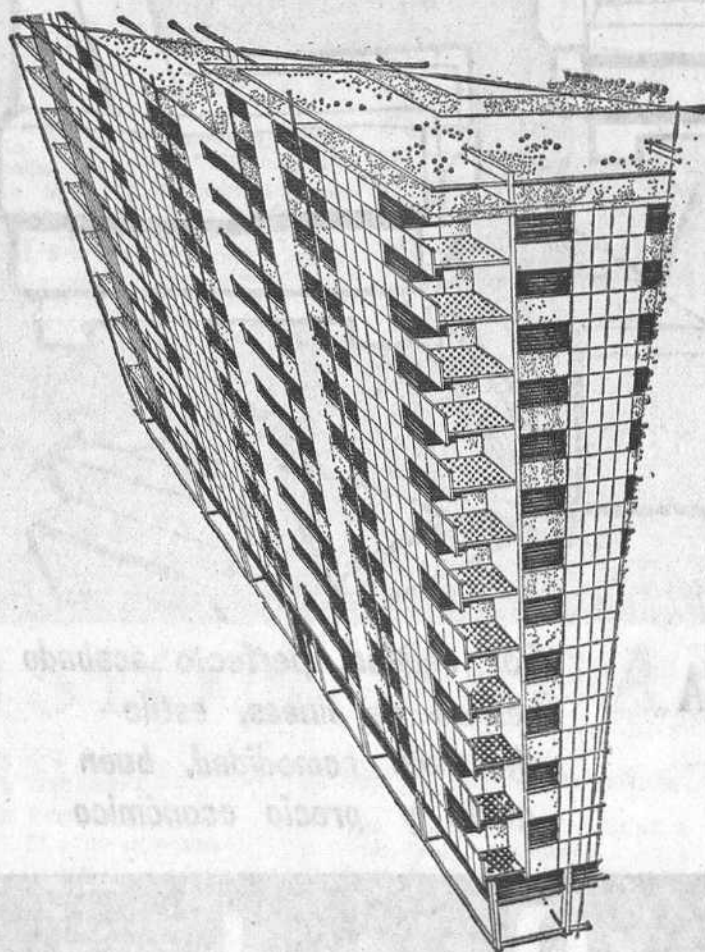
con casi sin fomentarlos. Son fáciles de practicar. En campo, la gimnasia tiene las mayores dificultades. El aprendizaje es muy duro y los ejercicios encierran bastante peligro físico. Exige además mucha dedicación y, por tanto, mucho sacrificio. Un gimnasta serio debe entrenar de tres a cuatro horas diarias y aparte tiene que estudiar o trabajar. Como este deporte no es rentable, a la manera del fútbol, el sacrificio puede calcularse hasta donde llega. Esto indudablemente selecciona mucho el número de gimnastas. Pero hay más y mayores dificultades. Los aparatos para practicar este deporte son carísimos. Y ha-

PISOS BARATISIMOS

50.000 PESETAS ENTRADA UNICA

ENTREGA INMEDIATA

RESTO APLAZADO 10 AÑOS



- ★ 4-5 habitaciones
- ★ calefacción central
- ★ calentador y cocina a gas butano y eléctrico
- ★ suelo parquet
- ★ persianas de plástico
- ★ ascensores descendores
- ★ portales de lujo

CALLE VITORIA, JUNTO ACADEMIA DE INGENIEROS

Informes: En Obra (Construcciones Torre y Martínez)

LEA DIARIO DE BURGOS

PINTORES

Oficiales y Ayudantes Destajistas

Precios Inmejorables Informes, Angel Camino Fernán González, 14 (R. O. C. 798)

